

(перевод ниже)

St. Vladimir Prince of Kiev  
Orthodox Church  
3163 Purcell's Cove Road  
Halifax Nova Scotia Canada  
Canadian Orthodox Church  
Archdiocese of Canada (OCA)

Under the Omophore of  
His Eminence Archbishop Irénée (Rochon)  
Archpriest Stelian Liabotis, Rector (902-412-2387)  
Father Alexander Treiger (902-452-0255)  
Deacon Michael Cherry (902-333-4431)

## 5th Sunday after Pentecost

Saturday July 4th

6pm **Vigil and Confessions**

Sunday July 5th

**5th Sunday after Pentecost**

9:30am-10am **Hours and Confessions**

10am **Divine Liturgy**

1pm **Adult Education**

Tuesday July 7th

**Birth of St. John the Baptist**

10am **Divine Liturgy**

### +Adult Education

Our adult education classes will continue this Sunday at 1pm. We will be discussing the Church Hierarchy and the Seven Ecumenical Councils. [You can join by Teams here.](#) Everyone is welcome to join: inquirers, newly illumined, as well as long-term Orthodox.

### +Decaire Bottle Drive

Subdeacon David Decaire tirelessly ran a bottle drive to raise money for the building fund. Seeing as it was Canada Day this week, please bring your empties to Church. Fr. Stelian will take them to the recycling depot and a donor will match dollar for dollar whatever is raised this weekend. We challenge you to fill Fr. Stelian's trunk and the b Julian's truck!

### +Parish Camp

Parish Camp will take place at [Dollar Lake Provincial Park](#) July 31-August 3. [You can register here.](#) Cost is only \$5/person. Please mark your donation as "camp".

### +Apostles' Fast

The fast for the Holy Apostles Peter and Paul continues until July 12. Everyone should fast according to their abilities, as blessed by their Father Confessor.

### +Upcoming Events

- Sunday, July 12th - Holy Apostles Peter and Paul/pre-church camp BBQ.
- Sunday, July 26 - Parish Feast Day, Picnic at York Redoubt after Liturgy
- Tuesday, July 28 - St. Vladimir - 10am Divine Liturgy
- July 31-August 3 - Parish Camp Weekend
- Sunday, August 2 - Car blessings after Liturgy (at camp and at St. Vladimir's)

### +Cape Breton Liturgies

- Sunday, July 19 (St. Seraphim of Sarov), 10:30am - Fr. Alexander
- Sunday, Aug 2 - Fr. Gregory (Scratch)
- Saturday, Aug 15 (Dormition of the Theotokos), 10:30am - Fr. Stelian

### +Confession

Confession is a Sacrament of the Orthodox Church. It is a service of repentance meant to reconcile us with God when we have separated ourselves from Him through our sinfulness.

A priest is usually available to hear confessions during vigil on Saturday or Sundays during the Hours, before the start of Divine Liturgy. **If you need to confess, but are not to attend church during these times, please make arrangements directly with Fr. Stelian or Fr. Alexander to hear your confession.**

Here are several resources to aid in preparing for this Sacrament:  
[If We Confess Our Sins](#) (Booklet adapted from Fr. Tom Hopko's writings)  
[Preparing for Confession](#) (St. George Greek Orthodox Cathedral)  
[Preparation for Confession](#) (Greek Orthodox Archdiocese of America)

**St. Vladimir Orthodox  
Church**

**July 2026**

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4  
[halifaxorthodox.org](http://halifaxorthodox.org)

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1 / 18	2 / 19	3 / 20	4 / 21
				St. John of San Francisco 10am Divine Liturgy		6pm Vigil
5 / 22	6 / 23	7 / 24	8 / 25	9 / 26	10 / 27	11 / 28
10am Divine Liturgy		Birth of John the Baptist 10am Divine Liturgy				6pm Vigil
12 / 29	13 / 30	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4	18 / 5
Sts. Peter and Paul 10am Divine Liturgy	Synaxis of the 12 Apostles All Canadian assembly				Royal Martyrs of Russia	6pm Vigil
19 / 6	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11	25 / 12
10am Divine Liturgy						6pm Vigil
26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17	31 / 18	August 1 / 19
10am Divine Liturgy	6pm Vigil	St. Vladimir Parish Feast Day 10am Divine Liturgy			Parish camp weekend	6pm Vigil

Archpriest Stelian Liabotis (Rector) 902-412-2387 [stelio.liabotis@gmail.com](mailto:stelio.liabotis@gmail.com)  
 Priest Alexander Treiger 902-452-0255 [fralexandert@gmail.com](mailto:fralexandert@gmail.com)

If you would like to unsubscribe from this newsletter, please email [parish\\_bulletin@halifaxorthodox.org](mailto:parish_bulletin@halifaxorthodox.org)

Православная Церковь  
Святого Владимира Князя  
Киевского  
3163 Перселлс Ков  
Галифакс, Новая Шотландия,  
Канада

Канадская православная церковь  
Архиепископия Канады (OCA)

Под омофором  
Его Высокопреосвященства Архиепископа  
Ирenea (Рошона)

Протоиерей Стелиан Лиаботис, Ректор (902-412-2387)  
 Отец Александр Трейгер (902-452-0255)  
 Диакон Майкл Черри (902-333-4431)

**5-е воскресенье после Пятидесятницы**

Суббота, 4 июля

18:00 **Всенощное бдение и исповедь**

Воскресенье, 5 июля

**5-е воскресенье после Пятидесятницы**

9:30–10:00 **Часы и исповедь**

10:00 **Божественная литургия**

13:00 **Занятия для взрослых**

Вторник, 7 июля

**Рождество святого Иоанна Крестителя**

10:00 **Божественная литургия**

#### **+Занятия для взрослых**

Наши занятия для взрослых продолжатся в это воскресенье в 13:00. Мы будем обсуждать церковную иерархию и семь Вселенских Соборов. [Вы можете присоединиться через Teams здесь](#). Приглашаются все: интересующиеся, новопросвещённые, а также давно пребывающие в Православии.

#### **+Сбор бутылок Decaire**

Иподиакон Давид Декер неустанно организовал сбор бутылок для сбора средств на строительный фонд. Поскольку на этой неделе был День Канады, пожалуй, приносите пустую тару в церковь. Отец Стелиан отвезёт её в пункт переработки, и один жертвователь удвоит сумму — доллар к доллару — от того, что будет с в эти выходные. Мы призываем вас заполнить багажник отца Стелиана и кузов грузовика Джулиана!

#### **+Приходской лагерь**

Приходской лагерь пройдет в провинциальном парке [Dollar Lake](#) с 31 июля по 3 августа. [Зарегистрироваться можно здесь](#). Стоимость всего 5 долларов с человека. Пожалуйста, укажите в своем пожертвовании «лагерь».

#### **+Апостольский пост**

Пост святых апостолов Петра и Павла продлится до 12 июля. Каждый должен поститься по мере своих возможностей, как благословил его духовник.

#### **+Предстоящие события**

- Воскресенье, 12 июля - святых апостолов Петра и Павла/барбекю перед церковной службой.
- Воскресенье, 26 июля - Приходской праздник, пикник в Йоркском редуе после литургии
- Вторник, 28 июля- церковь Святого Владимира – 10:00 Божественная литургия
- 31 июля - 3 августа - Выходные в приходском лагере
- Воскресенье, 2 августа - Благословение автомобилей после литургии (в лагере и в церкви Святого Владимира)

#### **+Литургии Кейп-Бретона**

- Воскресенье, 19 июля (Святой Серафим Саровский), 10:30 - о. Александр
- Воскресенье, 2 августа - Отец Григорий (Скратч)
- Суббота, 15 августа (Успение Богородицы), 10:30 - о. Стелиан

#### **+Исповедь**

Исповедь - это Таинство Православной Церкви. Это служба покаяния, призванная примирить нас с Богом, когда мы отделились от Него из-за своей греховности

Священник обычно принимает исповедь во время бдения в субботу или воскресенье в часы, перед началом Божественной литургии. **Если вам нужно исповедно вы не можете присутствовать в церкви в это время, пожалуйста, договоритесь об исповеди непосредственно с отцом Стелианом или отцом Александром**

Вот несколько ресурсов, которые помогут вам подготовиться к этому Таинству:

[«Если мы исповедуем наши грехи»](#) (брошюра, адаптированная из трудов отца Тома Хопко)

[«Подготовка к исповеди»](#) (Греческий православный собор Святого Георгия)

[«Подготовка к исповеди»](#) (Греческая православная архиепархия Америки)

Дни постные						
воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
			1 / 18	2 / 19 св. Иоанн Сан-Франциско 10:00 Литургия	3 / 20	4 / 21 18:00 Бдение
5 / 22 10:00 Литургия	6 / 23	7 / 24 Рождество Иоана Крестителя 10:00 Литургия	8 / 25	9 / 26	10 / 27	11 / 28 18:00 Бдение
12 / 29 свв. Апостоловъ Петра И Павла 10:00 Литургия	13 / 30	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4	18 / 5 18:00 Бдение
19 / 6 10:00 Литургия	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11	25 / 12 18:00 Бдение
26 / 13 10:00 Литургия	27 / 14 18:00 Бдение	28 / 15 Св. Владимира 10:00 Литургия	29 / 16	30 / 17	31 / 18	АВГУСТЪ 1 / 19 18:00 Бдение

Протоиерей Стелиан Либотис (Настоятель) 902-412-2387 stelio.liabotis@gmail.com  
Священник Александр Трейгер 902-452-0255 fralexandert@gmail.com

Если вы хотите отписаться от этой рассылки, пожалуйста, напишите по адресу [parish\\_bulletin@halifaxorthodox.org](mailto:parish_bulletin@halifaxorthodox.org)